



**Allgemeine Bedienungsanleitung für  
NIVREL Uhren**

## **Danke für Ihr Vertrauen**

NIVREL Uhren werden gefertigt für anspruchsvolle Besitzer außergewöhnlicher Uhren und Schmuck. Wir freuen uns, dass Sie zu diesem kleinen Kreis von Menschen gehören. Bei NIVREL sind wir stolz auf unsere Service-Verbindlichkeit. Unser größtes Augenmerk gilt Zufriedenheit unserer Kunden weltweit, als Erwidern des Vertrauens, welches in uns gesetzt wurde. Die von uns erbrachten Serviceleistungen sind Ausdruck unserer hohen Ansprüche und ein Gütestempel für unsere Produkte. Sie leisten einen großen Beitrag zur langen Lebensdauer Ihrer Uhr.

Mit freundlichen Grüßen  
NIVREL Uhren - Gerd Hofer GmbH, Saarbrücken

## **Internationale NIVREL Garantie**

Diese Uhr wurde nach den strengen Qualitätsnormen von NIVREL mit größter Sorgfalt von hochqualifizierten Uhrmachern gefertigt. Sollte diese Uhr dennoch einen Mangel aufweisen, wenden Sie sich bitte an einen offiziellen NIVREL Händler. Nur diese sind autorisiert, Garantieleistungen gemäß der Garantie zu erbringen.

Wir gewähren für dieses Produkt zwei Jahre Garantie ab Kaufdatum für Material- oder Fabrikationsfehler. Nach Ablauf dieser Frist werden Reparaturkosten berechnet.

Garantieleistungen können nur bei Vorlage der Garantiekarte in Anspruch genommen werden, die ordnungsgemäß ausgefüllt, mit Kaufdatum versehen und von einem autorisierten NIVREL Händler unterschrieben und gestempelt ist. Von dieser Garantie ausgeschlossen sind:

1. Mängel oder Schäden in Folge von Verlust, Diebstahls oder Feuer;
2. Mängel oder Schäden, die absichtlich, durch Fehlmanipulation, durch Fahrlässigkeit oder Unfall verursacht wurden;
3. Mängel oder Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch (Schlag, Stoß, Zertrümmerungen etc.), durch Fremdeingriffe (Eingriffe durch nicht NIVREL Servicestellen) oder durch Verwendungen von anderen als von NIVREL empfohlenen Komponenten verursacht wurden;
4. Folgen der normalen Abnutzung oder Alterung (Gläser, Bänder, Batterie, etc.);
5. Uhren mit entfernter Seriennummer.

## **Reparaturgarantie**

Für die von NIVREL oder einem offiziellen NIVREL Händler während einer Reparatur ersetzten Teile gewähren wir eine Garantie von einem Jahr ab Rückgabe der reparierten Uhr. Mängel oder Schäden, wie sie in der internationalen NIVREL Garantie ausgeschlossen sind, werden auch von dieser Reparaturgarantie nicht gedeckt.

## Wartung und Service

Um an seiner Uhr langjährige Freude zu haben, sollte man die Pflege nicht vergessen, da jede Uhr vielen verschiedenen Einflüssen ausgesetzt ist, wie z. B. Feuchtigkeit, plötzlichen Temperaturunterschieden oder Stößen. Es empfiehlt sich, die Wasserdichtigkeit mindestens jährlich überprüfen zu lassen.

Die Öle und Fette des Werkes sind der mechanischen Beanspruchung der Uhr ausgeliefert und unterliegen dem Alterungsprozess. Für mechanische Uhrwerke empfehlen wir alle 2-5 Jahre eine komplette Revision der Uhr. Bei einer Werküberholung wird das Uhrwerk zerlegt, chemisch gereinigt und nach dem Zusammenbau wieder geölt, eingestellt und reguliert. Beschädigte Teile werden ausgetauscht. Eventuell wird auch ein Austausch der Krone, des Tubus und der Drücker empfohlen.

## Pflegehinweise

Bitte beachten Sie die folgenden Pflegehinweise:

- Da es sich bei Leder um ein durchlässiges Material handelt, vermeiden Sie bitte den Kontakt Ihres Lederarmbandes mit Feuchtigkeit, Wasser, ölhaltigen Produkten und Kosmetikartikeln um Verfärbungen und Verformungen zu verhindern.
- Bewahren Sie Ihre Uhren immer separat und geschützt auf um sie vor Kratzern und Abreibungen zu schützen.
- Wir empfehlen Ihnen, Ihre Uhr gegen Einflüsse kurzfristiger Temperaturschwankungen zu schützen.
- Beachten Sie die Richtlinien für Wasserdichtigkeit.
- Mechanische Uhren sollten mindestens einmal pro Monat aufgezogen werden um die Öle vor dem Austrocknen zu schützen.
- Es wird empfohlen, vor jeden Tragen die Uhr mindestens 40 Umdrehungen über die Krone aufzuziehen um eine bestmögliche Ganggenauigkeit der Uhr zu gewährleisten.

## Wasserdichtigkeit

Die Wasserdichtheitsangabe erfolgt bei NIVREL Uhren in bar und nicht in Metern. Meterangaben, wie sie sonst häufig in der Uhrenindustrie zur Angabe der Wasserdichtigkeit verwendet werden, können aufgrund der oftmals verwendeten Testverfahren nicht mit der Tauchtiefe eines Tauchganges gleichgesetzt werden. Sie lassen daher auch keine Rückschlüsse auf die tatsächlichen Gebrauchsmöglichkeiten bei Feuchtigkeit, Nässe und im oder unter Wasser zu.

Wasserdichtigkeit von NIVREL Uhren und Gebrauch:

3 bar: Geringe Berührung mit Wasser (Händewaschen, Regen)

5 bar: Berührung mit Wasser (Abwaschen, Baden)

30 bar: Gerätetauchen

Ab 100 bar: Tieftauchen

Um eine einwandfreie Funktion Ihrer Uhr sicherzustellen, muss die Wasserdichtigkeit mindestens einmal jährlich durch eine NIVREL-Servicestelle geprüft werden. Eine solche Prüfung muss auch nach außergewöhnlichen Belastungen durchgeführt werden. Werden diese Prüfungen nicht ordnungsgemäß durchgeführt, oder wird die Uhr von nicht

autorisierten Personen geöffnet, so lehnt NIVREL (Gerd Hofer GmbH) jegliche Garantie- oder Haftungsansprüche ab.

## **NIVREL Uhren mit mechanischem Werk**

Die folgenden Hinweise gelten für alle NIVREL Uhren, die ein mechanisches Uhrwerk besitzen. Besondere Funktionshinweise für einzelne Referenzen werden im Anschluss zu den allgemeinen Hinweisen dargestellt.

### **Allgemeine Einstellungen**

Bitte keine Einstellungen bei einer der Funktionen wie Datum, Wochentag, Monat, Kalenderwoche oder Mondphase zwischen Zeigerstellung 21.00 und 04.00 Uhr vornehmen, andernfalls kann das Werk beschädigt werden. Die Uhr befindet sich in der Schaltphase.

Vor jeder Einstellung die Zeiger über Mitternacht drehen. Datum springt vorwärts. Stundenzeiger nochmals über 04.00 Uhr drehen, erst dann Uhr aufziehen und Uhrzeit sowie obige Funktionen einstellen. Bei Zeiteinstellung von z. B. 14.00 Uhr muss der Stundenzeiger nochmals über 12.00 Uhr gedreht werden.

### **Aufziehen des Uhrwerks**

Die Uhr mit der Krone im Uhrzeigersinn aufziehen. Bei Handaufzugs bis ein Widerstand spürbar ist. Bei Automatikuhren ca. 40 Umdrehungen.

### **Einstellen der Uhrzeit**

Krone auf Zeigerstellung herausziehen (ganz herausziehen). Uhrzeit einstellen. Bei Uhren mit Sekundenstopp bleibt das Werk zum sekundengenauen Einstellen stehen. Krone komplett zurück drücken.

### **Einstellen eines Datums**

Krone eine Stufe herausziehen. Krone im oder gegen den Uhrzeigersinn drehen (je nach Modell). Über die Datumsschnellschaltung das gewünschte Datum einstellen. Krone komplett zurück drücken.

## NIVREL Uhren mit Quarzwerk

Diese Gebrauchsanweisung gilt für alle NIVREL Uhren, die ein batteriebetriebenes Quarzwerk besitzen.

### Einstellen der Uhrzeit

Ziehen Sie die Krone ganz heraus. Verstellen Sie die Zeit, indem Sie die Krone in die gewünschte Richtung drehen. Drücken Sie die Krone wieder ganz an die Uhr zurück.

### Wechsel der Batterie

Die Batterie Ihrer Uhr sollten Sie jährlich wechseln lassen. Bitte wenden Sie sich an einen autorisierten NIVREL Fachhändler oder kontaktieren Sie uns direkt.

### Hinweise zur Entsorgung

Batterien dürfen nicht in den Hausmüll gegeben werden. Sie sind zur Rückgabe gebrauchter Batterien als Endverbraucher gesetzlich verpflichtet. Sie können Batterien nach Gebrauch in der Verkaufsstelle oder in Ihrer unmittelbaren Nähe (z.B. in Kommunalen Sammelstellen oder im Handel) unentgeltlich zurückgeben. Sie können die gebrauchten Batterien ihrer NIVREL Uhr auch per Post an uns senden. Batterien oder Akkus, die Schadstoffe enthalten, sind mit dem Symbol einer durchgekreuzten Mülltonne gekennzeichnet, wie das nebenstehende Symbol. In der Nähe zum Mülltonnensymbol befindet sich die chemische Bezeichnung des Schadstoffes. „Cd“ steht für Cadmium, „Pb“ für Blei und „Hg“ für Quecksilber.

